



PDF ONLINE
www.lidl-service.com

ÉCLAIRAGE À LED POUR VÉLO

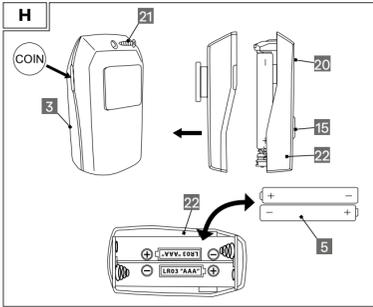
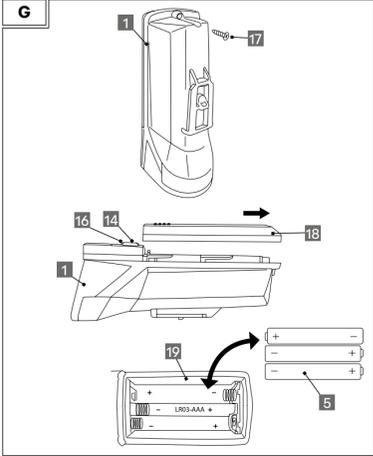
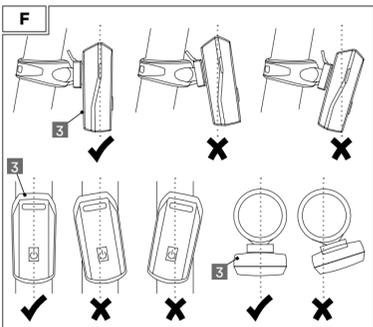
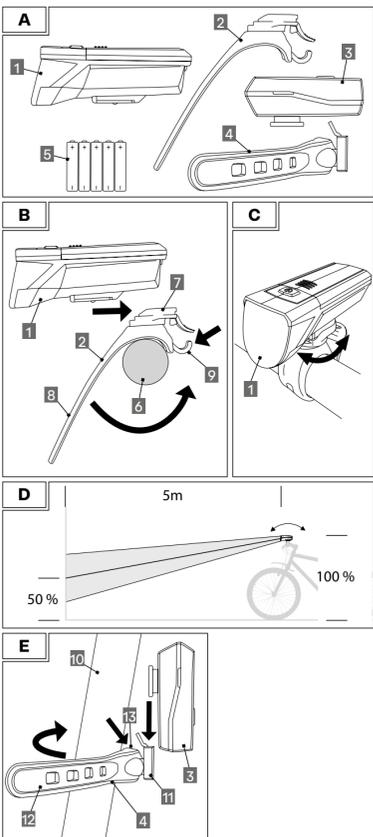
FR / BE
ÉCLAIRAGE À LED POUR VÉLO
Instructions d'utilisation et consignes de sécurité

NL / BE
LED-FIETSLAMPEN-SET
Bedienings- en veiligheidsinstructies

DE / AT / CH
LED-FAHRRADLEUCHTEN-SET
Bedienungs- und Sicherheitshinweise



20 IAN 478430_2410 FR



FR / BE

ÉCLAIRAGE À LED POUR VÉLO

Instructions d'utilisation et consignes de sécurité

1. Consignes de sécurité

⚠️ AVERTISSEMENT!

Risque de blessure et d'étouffement!

- Les enfants peuvent se blesser ou bien s'étouffer s'ils jouent avec le produit ou son emballage!
- Ne pas laisser jouer les enfants avec le produit ou l'emballage.
- Surveiller les enfants se trouvant à proximité du produit.
- Conservé le produit et l'emballage hors de portée des enfants.

⚠️ AVERTISSEMENT!

Risque de blessures! Ne convient pas aux enfants de moins de 8 ans!

- Tenir hors de portée des enfants. Un risque de blessures existe!
- Les enfants de plus de 8 ans ainsi que les personnes avec des capacités physiques, sensorielles ou mentales diminuées, ou dénuées d'expérience ou de connaissance, peuvent utiliser le produit sous surveillance et/ou en ayant été instruits ou préalable sur l'utilisation sûre du produit et les dangers en résultant.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec le produit.
- Le nettoyage et/ou la maintenance du produit ne doivent pas être effectués par des enfants.

⚠️ AVERTISSEMENT!

Risque de blessures! Ne pas utiliser dans un environnement explosible! Un risque de blessures existe!

- Le produit ne doit pas être utilisé dans un environnement exposé aux explosions (explosible). Le produit n'est pas homologué dans un environnement qui contient des liquides, gaz ou poussières inflammables.

⚠️ AVERTISSEMENT!

Risque de blessures! Ne pas utiliser dans un environnement explosible! Un risque de blessures existe!

- Le produit ne doit pas être utilisé dans un environnement exposé aux explosions (explosible). Le produit n'est pas homologué dans un environnement qui contient des liquides, gaz ou poussières inflammables.

⚠️ AVERTISSEMENT!

Risque d'éblouissement! Ne pas fixer la source lumineuse active!

- Ne pas observer directement la lumière de la lampe ou ne pas diriger la lampe vers les yeux d'autres personnes. Cela peut entraîner une perte de la route.
- Véifier à ce que l'éclairage pour vélo ne soit pas recouvert ou altéré par des objets.
- S'assurer que l'éclairage pour vélo est bien monté et qu'il fonctionne parfaitement.
- Vérifier régulièrement avant l'utilisation que les supports sont bien en place.

⚠️ AVERTISSEMENT!

Risque d'accident! Un éclairage pour vélo masqué ou non fonctionnel peut restreindre votre champ de vision et vous rendre moins visible pour les autres usagers de la route.

- Véifier à ce que l'éclairage pour vélo ne soit pas recouvert ou altéré par des objets.
- S'assurer que l'éclairage pour vélo est bien monté et qu'il fonctionne parfaitement.
- Vérifier régulièrement avant l'utilisation que les supports sont bien en place.

⚠️ PRUDENCE!

Risque de blessures! Un produit défectueux ne doit pas être utilisé! Un risque de blessures existe!

- Ne pas utiliser le produit en cas de dysfonctionnement, de dommage ou de défaut.
- Toute réparation non correctement effectuée entraîne le risque de graves blessures pour l'utilisateur.
- Si vous constatez un défaut sur le produit, retirer les piles de l'appareil et faire contrôler, voire, le cas échéant, réparer le produit avant de le remettre en service.
- Les DEL ne sont pas rempla-

ÉCLAIRAGE À LED POUR VÉLO

Instructions d'utilisation et consignes de sécurité

1. Consignes de sécurité

⚠️ AVERTISSEMENT!

Risque de blessure et d'étouffement!

- Les enfants peuvent se blesser ou bien s'étouffer s'ils jouent avec le produit ou son emballage!
- Ne pas laisser jouer les enfants avec le produit ou l'emballage.
- Surveiller les enfants se trouvant à proximité du produit.
- Conservé le produit et l'emballage hors de portée des enfants.

⚠️ AVERTISSEMENT!

Risque de blessures! Ne convient pas aux enfants de moins de 8 ans!

- Tenir hors de portée des enfants. Un risque de blessures existe!
- Les enfants de plus de 8 ans ainsi que les personnes avec des capacités physiques, sensorielles ou mentales diminuées, ou dénuées d'expérience ou de connaissance, peuvent utiliser le produit sous surveillance et/ou en ayant été instruits ou préalable sur l'utilisation sûre du produit et les dangers en résultant.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec le produit.
- Le nettoyage et/ou la maintenance du produit ne doivent pas être effectués par des enfants.

⚠️ AVERTISSEMENT!

Risque de blessures! Ne pas utiliser dans un environnement explosible! Un risque de blessures existe!

- Le produit ne doit pas être utilisé dans un environnement exposé aux explosions (explosible). Le produit n'est pas homologué dans un environnement qui contient des liquides, gaz ou poussières inflammables.

⚠️ AVERTISSEMENT!

Risque de blessures! Ne pas utiliser dans un environnement explosible! Un risque de blessures existe!

- Le produit ne doit pas être utilisé dans un environnement exposé aux explosions (explosible). Le produit n'est pas homologué dans un environnement qui contient des liquides, gaz ou poussières inflammables.

⚠️ AVERTISSEMENT!

Risque d'éblouissement! Ne pas fixer la source lumineuse active!

- Ne pas observer directement la lumière de la lampe ou ne pas diriger la lampe vers les yeux d'autres personnes. Cela peut entraîner une perte de la route.
- Véifier à ce que l'éclairage pour vélo ne soit pas recouvert ou altéré par des objets.
- S'assurer que l'éclairage pour vélo est bien monté et qu'il fonctionne parfaitement.
- Vérifier régulièrement avant l'utilisation que les supports sont bien en place.

⚠️ AVERTISSEMENT!

Risque d'accident! Un éclairage pour vélo masqué ou non fonctionnel peut restreindre votre champ de vision et vous rendre moins visible pour les autres usagers de la route.

- Véifier à ce que l'éclairage pour vélo ne soit pas recouvert ou altéré par des objets.
- S'assurer que l'éclairage pour vélo est bien monté et qu'il fonctionne parfaitement.
- Vérifier régulièrement avant l'utilisation que les supports sont bien en place.

⚠️ PRUDENCE!

Risque de blessures! Un produit défectueux ne doit pas être utilisé! Un risque de blessures existe!

- Ne pas utiliser le produit en cas de dysfonctionnement, de dommage ou de défaut.
- Toute réparation non correctement effectuée entraîne le risque de graves blessures pour l'utilisateur.
- Si vous constatez un défaut sur le produit, retirer les piles de l'appareil et faire contrôler, voire, le cas échéant, réparer le produit avant de le remettre en service.
- Les DEL ne sont pas rempla-

tion et l'élimination. Avant d'utiliser le produit, se familiariser avec toutes les consignes d'utilisation et de sécurité. Utiliser uniquement le produit comme décrit et pour les domaines d'utilisation indiqués. Conservez les instructions pour référence future. Lorsque le produit est cédé à des tiers, leur remettre également tous les documents.

Le éclairage à LED pour vélo est désigné par produit dans ce qui suit.

Légende

- 1 Feu avant
- 2 Support pour feu avant
- 3 Feu arrière
- 4 Support pour feu arrière
- 5 Piles LR3/AAA
- 6 Guidon
- 7 Fixation / feu avant
- 8 Bande en silicone / feu avant
- 9 Crochet / feu avant
- 10 Tige de selle
- 11 Fixation / feu arrière
- 12 Bande en silicone / feu arrière
- 13 Crochet / feu arrière
- 14 Touche marche/arrêt / feu avant
- 15 Touche marche/arrêt / feu arrière
- 16 Voyant lumineux / feu avant
- 17 Vis cruciforme
- 18 Couvercle
- 19 Compartiment des piles
- 20 Voyant lumineux / feu arrière
- 21 Vis cruciforme
- 22 Compartiment des piles

6. Caractéristiques techniques

Type : Éclairage à LED pour vélo IAN: 478430_2410
Feu avant :
 Monz N° art. : 22213
 Numéro K : K2576
 N° modèle JY-7181
 Piles : 3x 1,5 V --- type : LR3/AAA
 Tension de service : 4,5 V ---
 Intensité d'éclairage : 30 / 15 Lux
 DEL : 3 W, 4,5 V
 Classe de protection : III/⚡
 Type de protection : IP44

Feu arrière :
 Monz N° art. : 22214
 Numéro K : K2577
 N° modèle JY-6069
 Piles : 2x 1,5 V --- type : LR3/AAA
 Tension de service : 3 V ---
 DEL : 0,2 W, 3 V
 Classe de protection : III/⚡
 Type de protection : IP44
 Date de production : 01/2025
 Garantie : 3 ans

7. Mise en service

- Retirer tous les matériaux d'emballage.
- Vérifier que toutes les pièces sont au complet et non endommagées. Si ce n'est pas le cas, contacter l'adresse de service indiquée.

Montage

- Feu avant : (Fig. B)**
- Placez le support du feu avant **2** autour du guidon **3**, comme indiqué.
 - Accrochez la bande en silicone **8** dans le crochet **9**. Veillez à ce que le support pour feu avant **2** soit bien fixé au guidon **3**.
 - Faites glisser le feu avant **1** sur la fixation **7**, comme indiqué, jusqu'à ce que le feu avant **1** s'encleche.
 - Réglez correctement l'angle horizontal du feu avant **1** en le tournant à droit ou à gauche, voir Fig. C.

Réglage du faisceau lumineux du feu avant : (Fig. B)

- Régler le feu avant **1** verticalement pour que le centre du faisceau lumineux arrive environ au centre de la distance sol - bord supérieur du feu avant **1** à une distance de 5 m.

Feu arrière : (Fig. E)

- Placez le support du feu arrière **4** autour du guidon **10**, comme indiqué. L'ouverture de la fixation **11** doit être tournée vers le haut.
- Accrochez la bande en silicone **12** dans le crochet **13**. Veillez à ce que le support pour feu arrière **4** soit bien fixé au guidon **10**.
- Faites glisser le feu arrière **3** sur la fixation **11**, comme indiqué, jusqu'à ce que le feu arrière **3** s'encleche.

Régler le feu arrière (Fig. F)

Pour régler le feu arrière **3**, merci de procéder comme indiqué à la Fig. F. La ligne pointillée montre l'angle de montage correct. Le feu arrière **3** doit être installé sur le vélo de manière à ne pas pouvoir se déplacer accidentellement.

8. UTILISATION

Allumage et extinction du feu avant

- Appuyez sur l'interrupteur MARCHE/ARRÊT **14** (Fig. G) :
- appuyer 1 x : MARCHE, 100 %, 30 LUX
 - appuyer 2 x : 50 %, 15 LUX
 - appuyer 3 x : ARRÊT

Allumage et extinction du feu arrière

- Appuyez sur l'interrupteur MARCHE/ARRÊT **15** du feu arrière (Fig. H) :
- appuyer 1 x : MARCHE

- appuyer 2 x : ARRÊT

9. Remplacement/insertion des piles

Feu avant (Fig. G)

- Dès que le voyant lumineux **16** du feu avant **1** s'allume en rouge, les piles **5** du feu avant **1** doivent être remplacées. Ainsi, son fonctionnement demeure garanti.
- Dévissez la vis **17** à l'aide d'un tournevis cruciforme adapté.
- Retirez le couvercle **18** du feu avant **1** en le tirant vers l'arrière.
- Retirez les piles usagées **5** du compartiment de piles **19**. Éliminez les piles comme décrit au chapitre « Élimination ».
- Insérez trois nouvelles piles de même type (LR3/AAA) dans le compartiment de piles **19**. Veillez à respecter la bonne polarité.
- Insérez le couvercle **18** de nouveau sur le feu avant **1**.
- Revissez la vis cruciforme **17**.

Feu arrière (Fig. H)

- Dès que le témoin de contrôle/capteur **20** du feu arrière **3** s'allume, les piles **5** du feu arrière **3** doivent être remplacées. Ainsi, son fonctionnement demeure garanti.
- Dévissez la vis **21** à l'aide d'un tournevis cruciforme adapté.
- Utilisez une pièce adaptée afin de détacher le compartiment des piles **22** du feu arrière **3**.
- Retirez les deux piles usagées **5** du compartiment de piles **22**. Éliminez les piles comme décrit au chapitre « Élimination ».
- Insérez deux nouvelles piles de type (LR3/AAA) dans le compartiment de piles **22**. Veillez à respecter la bonne polarité.
- Remplacez le compartiment de piles **22** sur le feu arrière **3**.
- Revissez la vis **21** à l'aide d'un tournevis cruciforme adapté.

10. Consignes de nettoyage et d'entretien

⚠️ PRUDENCE!

Risque de blessures!

- Avant le nettoyage, vous devez enlever les piles du compartiment. Il existe un risque d'électrocution!
- Nettoyer exclusivement avec un chiffon sec.
- Ne pas utiliser de produits nettoyants ou de produits chimiques agressifs.
- Ne pas plonger dans l'eau.
- Conservé au frais, au sec et à l'abri des rayons UV.

11. Déclaration de conformité

Cet appareil est conforme aux exigences de base et aux autres prescriptions pertinentes de la directive européenne sur la compatibilité électromagnétique 2014/30/UE ainsi et de la directive LaSD 2011/65/UE. La déclaration de conformité originale entière est disponible auprès de l'importateur.

12. Élimination

Élimination de l'emballage

L'emballage et le mode d'emploi sont composés de matériaux respectueux de l'environnement que vous pouvez éliminer dans les centres de recyclage locaux.

Élimination du produit

Le produit ne doit pas être éliminé avec les déchets ménagers. Pour connaître les possibilités d'élimination du produit, veuillez vous renseigner auprès de votre administration communale/municipale ou de votre filiale Lidl.

Le produit est recyclable, soumis à la responsabilité élargie du fabricant et collecté séparément.

Élimination de la pile/pile rechargeable

Les piles rechargeables défectueuses ou usées doivent être recyclées conformément à la directive 2006/66/CE et ses complémentaires.

collecte municipaux/cantonaux. Les piles et accumulateurs sont marqués par une poubelle barrée.

13. Garantie

Chère cliente, Cher client, vous recevez trois ans de garantie sur ce produit à compter de la date d'achat. Des droits légaux vous reviennent contre le vendeur en cas de vices de ce produit. Ces droits légaux ne sont pas limités par notre garantie présentée ci-après.

Conditions de garantie

La période de garantie commence à partir de la date d'achat. Veuillez bien conserver le ticket de caisse original. Ce document est requis comme justificatif d'achat. En cas d'apparition d'un vice de matériel ou de fabrication dans les trois ans suivant la date d'achat de ce produit, nous nous chargeons, selon notre choix, de réparer ou de remplacer le produit et ce, gratuitement pour vous. La prestation de garantie présume la présentation du produit défectueux et du justificatif d'achat (ticket de caisse) et la description succincte écrite du vice et de la date de son apparition. Si un défaut est couvert par notre garantie, vous recevez le produit réparé ou un nouveau produit. La réparation ou le remplacement du produit n'entraîne pas le début d'une nouvelle période de garantie.

Durée de garantie et droits de garantie légaux

La durée de garantie n'est pas prolongée par une action en garantie. Ceci s'applique également aux pièces remplacées et réparées. Les dommages et défauts existant éventuellement déjà au moment de l'achat doivent être signalés immédiatement après le déballeage. Les réparations effectuées après la fin de la durée de garantie sont facturées.

Étendue de la garantie

L'appareil a été soigneusement fabriqué selon des directives de qualité strictes et scrupuleusement testé avant la livraison. La garantie s'applique aux défauts de matériel ou de fabrication. Cette garantie ne couvre pas les pièces du produit soumises à l'usure normale et peuvent donc être considérées comme des pièces d'usure ni les dommages causés aux pièces fragiles telles que les interrupteurs ou la verre. Cette garantie est annulée si le produit a été endommagé, mal utilisé ou entreposé. Pour une utilisation correcte du produit, toutes les consignes spécifiées dans ce mode d'emploi doivent être strictement respectées. Toute utilisation ou action que le mode d'emploi déconseille ou contre laquelle il met en garde doit être évité.

Le produit est destiné uniquement à un usage privé et non-commercial. La garantie expire en cas d'utilisation incorrecte et abusive, d'usage de la force et en cas d'interventions non effectuées par notre service après-vente agréé.

Traitement en cas de réclamation au titre de la garantie

Afin d'assurer un traitement rapide de votre demande, veuillez suivre les instructions ci-dessous :

- Pour toutes vos demandes, veuillez conserver à disposition le ticket de caisse et le numéro d'article (IAN) 478430_2410 comme preuve d'achat.
- Le numéro d'article se trouve sur la plaque signalétique du produit, gravée sur le produit, sur la page d'ouverture de votre mode d'emploi ou sur l'autocollant au dos ou en bas du produit.
- En cas de dysfonctionnement ou d'autres défauts, veuillez contacter le service après-vente indiqué ci-dessous par téléphone ou par e-mail.
- Vous pouvez retourner gratuitement un produit ayant été enregistré comme défectueux à l'adresse du service après-vente communiqué, en joignant le justificatif d'achat (ticket de caisse) et une indication de la nature du défaut et du moment où il s'est produit.

Neem de nationale voorschriften in acht

- Neem de geldende nationale regels en voorschriften in acht tijdens het gebruiken en de verwijdering van het product.

⚠️ WAARSCHUWING!

Letselgevaar!

- Niet gebruiken in Ex-omgevingen! Er bestaat letselgevaar!
- Het product mag niet worden gebruikt in een explosiegevaarlijke (Ex) omgeving. Het product is niet goedgekeurd voor een omgeving waarin ontvlambare vloeistoffen, gasen of stof aanwezig zijn.

⚠️ WAARSCHUWING!

Verbindingsgevaar! Kijk niet in de actieve lichtbron!

- Kijk niet direct in het licht van de lamp en richt de lamp niet op de ogen van anderen. Dit kan verminderd gezichtsvermogen tot gevolg hebben.
- Zorg ervoor dat andere weggebruikers niet verblind kunnen worden.

⚠️ WAARSCHUWING!

Gevaar voor een ongeval!

- Een verborgen of niet-functionerende fietslamp kan uw gezichtsveld beperken en u minder goed zichtbaar maken voor andere weggebruikers.
- Let erop dat de fietslamp niet

a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention. Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance. Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article L217-5 du Code de la consommation

Le bien est conforme au contrat : 1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant : - s'il correspond à la description donnée par le vendeur et posséder les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon

NL / BE

LED-FIETSLAMPEN-SET

Bedienings- en veiligheidsinstructies

1. Veiligheidsinstructies

⚠️ WAARSCHUWING!

Gevaar voor verwonding en verstikking!

- Als kinderen met het product of de verpakking spelen, kunnen ze zich verwonden of stikken!
- Laat geen kinderen met het product of verpakking spelen.
- Houd toezicht op kinderen in de buurt van het product.
- Berg zowel het product als de verpakking buiten het bereik van kinderen op.

⚠️ WAARSCHUWING!

Letselgevaar!

Niet geschikt voor kinderen onder de 8 jaar!

Uit de buurt van kinderen houden. Er bestaat letselgevaar!

- Kinderen ouder dan 8 jaar en personen met beperkte fysieke, sensorische of mentale vaardigheden of gebrek aan ervaring en kennis moeten tijdens het gebruik van de tuinslang onder toezicht staan en/of geïnstreurd worden in het veilige gebied van het product en de daaruit voortvloeiende gevaren begrijpen.
- Kinderen mogen niet met het product spelen.
- Onderhoud en/of schoonmaken van het product mag niet worden uitgevoerd door kinderen.
- Neem de geldende nationale regels en voorschriften in acht tijdens het gebruiken en de verwijdering van het product.

⚠️ WAARSCHUWING!

Letselgevaar!

- Niet gebruiken in Ex-omgevingen! Er bestaat letselgevaar!
- Het product mag niet worden gebruikt in een explosiegevaarlijke (Ex) omgeving. Het product is niet goedgekeurd voor een omgeving waarin ontvlambare vloeistoffen, gasen of stof aanwezig zijn.

⚠️ WAARSCHUWING!

Letselgevaar!

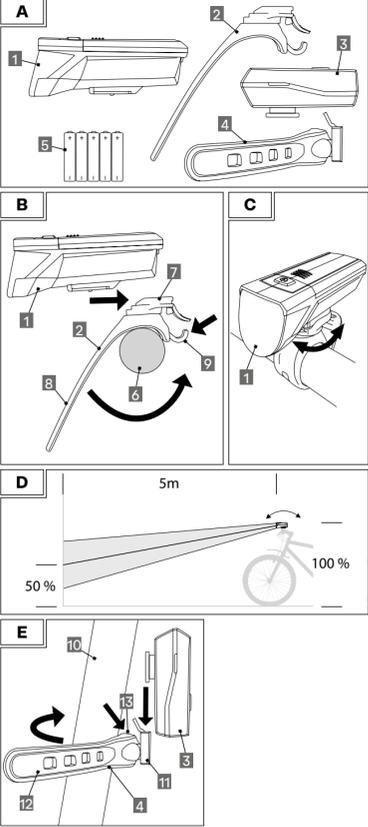
- Niet gebruiken in Ex-omgevingen! Er bestaat letselgevaar!
- Het product mag niet worden gebruikt in een explosiegevaarlijke (Ex) omgeving. Het product is niet goedgekeurd voor een omgeving waarin ontvlambare vloeistoffen, gasen of stof aanwezig zijn.

⚠️ WAARSCHUWING!

Verbindingsgevaar! Kijk niet in de actieve lichtbron!

- Kijk niet direct in het licht van de lamp en richt de lamp niet op de ogen van anderen. Dit kan verminderd gezichtsvermogen tot gevolg hebben.
- Zorg ervoor dat andere weggebruikers niet verblind kunnen worden.

⚠️ WAARSCHUWING!



- eerste keer indrukken: AAN
- tweede keer indrukken: UIT

9. Batterijen vervangen/plaatsen Koplamp (Afb. G)

- Zodra het indicatielampje 16 van de koplamp 1 worden vervangen, moeten de batterijen 5 van de koplamp 1 worden vervangen. Dit is de enige manier om een blijvende werking te garanderen.
- Schroef de kruiskopschroef 17 eruit met een geschikte kruiskopschroevendraaier.
 - Trek het deksel 13 van de koplamp 1 naar achteren eraf.
 - Verwijder de drie lege batterijen 5 uit het batterijvakje 12. Gooi de batterijen weg zoals beschreven in hoofdstuk „Weggooiën“.
 - Zet drie nieuwe batterijen van hetzelfde type (LR3/AAA) in het batterijvakje 12. Let erop dat de polariteit correct is.
 - Schuiф het deksel 13 weer terug op de koplamp 1.
 - Schroef de kruiskopschroef 17 er weer in.

Achterlicht (afb. H)

- Zodra het indicatielampje 20 van het achterlicht 3 rood brandt, moeten de batterijen 5 van het achterlicht 3 worden vervangen. Dit is de enige manier om een blijvende werking te garanderen.
- Schroef de kruiskopschroef 21 eruit met een geschikte kruiskopschroevendraaier.
 - Gebruik een geschikt montstuk om het batterijvakje 22 van het achterlicht 3 los te draaien.
 - Verwijder de twee lege batterijen 5 uit het batterijvakje 22. Gooi de batterijen weg zoals beschreven in hoofdstuk „Weggooiën“.
 - Zet twee nieuwe batterijen van het type (LR3/AAA) in het batterijvakje 22. Let erop dat de polariteit correct is.
 - Zet het batterijvakje 22 weer terug op het achterlicht 3.
 - Schroef de kruiskopschroef 21 er weer in met een geschikte kruiskopschroevendraaier.

10. Reinigings- & verzorgingsinstructies

VOORZICHTIG!

- Letseksveaar!** Voor het schoonmaken, dient u de batterijen uit het batterijvakje te halen. Er bestaat gevaar voor elektrische schokken!
- alleen met een droge doek schoonmaken
 - geen agressieve schoonmaakmiddelen of chemicaliën gebruiken
 - niet in water onderdompelen

11. Conformiteitsverklaring

CE Dit apparaat voldoet aan de Europese Richtlijn 2014/30/EU inzake elektromagnetische compatibiliteit en de RoHS-richtlijn 2011/65/EU met betrekking tot de naleving van de essentiële eisen en andere relevante regelgeving. De volledige originele conformiteitsverklaring is verkrijgbaar bij de importeur.

12. Afvalverwerking

Verpakking en de gebruiksaanwijzing zijn gemaakt van milieuvriendelijke materialen die u kunt weggooiën bij uw lokale recyclingfaciliteiten.

Product afvoeren

Het product mag niet worden weggegooid in het gewone huishoudelijke afval. Neem voor informatie over de verwijderingsmogelijkheden van het product contact op met uw gemeente of uw Lidl-filiaal.

Het product is recyclebaar, valt onder de uitgebreide producentenverantwoordelijkheid en wordt gescheiden ingezameld.

Batterijen oplaadbare batterijen weggooiën

De verpakking en de gebruiksaanwijzing zijn gemaakt van milieuvriendelijke materialen die u kunt weggooiën bij uw lokale recyclingfaciliteiten.

Achterlicht uitlijnen (afb. F)

Om het achterlicht 3 uit te lijnen, gaat u te werk zoals afgebeeld in afb. F. De stippellijn geeft de juiste montagehoek aan.

8. GEBRUIK

De koplamp aan-/uitzetten Druk op de AAN/UIT-schakelaar 13 (zie afb. G):

- eerste keer indrukken: AAN, 100 %, 30 LUX
- tweede keer indrukken: 50 %, 15 LUX
- derde keer indrukken: UIT

Het achterlicht aan-/uitzetten Druk op de AAN/UIT-schakelaar 15 van het achterlicht (zie afb. H):

veren bij ons verkooppunt of in de directe omgeving (bijv. in winkels of gemeentelijke inzamelpunten). Batterijen en oplaadbare batterijen zijn gemarkeerd met een doorgeestreepte vuilnisbak.

13. Garantie

Beste klant, u ontvangt op dit product een garantie van 3 jaar vanaf de datum van aankoop. In geval van defecten in dit product, kunt u uw wettelijke rechten ten opzichte van de verkoper van het product uitoefenen. Deze wettelijke rechten worden door onze onderstaande garantie niet beperkt.

Garantievoorwaarden

De garantieperiode begint vanaf de datum van aankoop. Bewaar zorgvuldig het originele kassaticket. Dit document is nodig als bewijs van aankoop. Als er binnen drie jaar na de aankoopdatum van dit product defecten in het materiaal of in de fabricage optreden, want wordt het product door ons - naar eigen oordeel - gratis gerepareerd of vervangen. Deze garantie geldt op voorwaarde dat binnen de termijn van drie jaar het defecte product en het aankoopbewijs (kassaticket) getoond worden en schriftelijk kort beschreven wordt wat het defect is en wanneer het opgetreden is. Wanneer het defect door onze garantie gedekt is, ontvangt u het gerepareerde of een nieuw product terug. Na het repareren of vervangen van het product begint geen nieuwe garantietermijn.

Garantieperiode en wettelijke claims voor gebreken

De garantieperiode wordt niet verlengd door de garantie. Dit geldt ook voor vervangen en gerepareerde onderdelen. Eventuele beschadigingen en gebreken die op het moment van aankoop reeds aanwezig zijn, moeten onmiddellijk na het uitpakken worden gemeld. Voor reparaties na afloop van de garantieperiode worden kosten in rekening gebracht.

Omvang van de garantie

Het apparaat is zorgvuldig geproduceerd volgens strenge kwaliteitsrichtlijnen en voor uitlevering zorgvuldig getest. De garantie is niet van toepassing op productonderdelen die onderhevig zijn aan normale slijtage en daarom kunnen worden beschouwd als slijtageonderdelen of voor schade aan kwetsbare onderdelen zoals schakelaars of onderdelen die van glas zijn gemaakt. Deze garantie is ongeldig als het product is beschadigd, op ondeskundige wijze is gebruikt of onderhouden. Voor deskundig gebruik van het product moeten alle instructies in deze gebruiksaanwijzing strikt worden opgevolgd. Elk gebruik of elke handeling die in deze gebruiksaanwijzing wordt afgeraden of waarvoor wordt gewaarschuwd, moet worden voorkomen. Het product is uitsluitend bestemd voor privé- en niet voor commercieel gebruik. De garantie vervalt in geval van ongepaste en ondeskundige behandeling, gebruik van geweld en ingrepen die niet door onze geautoriseerde servicemedewerkers worden uitgevoerd.

Verwerking in geval van een garantieclaim

Om een snelle verwerking van uw aanvraag te garanderen, dient u de onderstaande instructies te volgen:

- Houd de kassabon en het artikelnummer (IAN) 478430_2410 bij de hand als aankoopbewijs voor alle aanvragen.
- Het artikelnummer vindt u op het typeplaatje op het product, op een gravure op het product, of de titelpagina van uw gebruiksaanwijzing of op de sticker op de achterkant of onderkant van het product.
- Als er zich functionele fouten of andere defecten voordoen, neem dan eerst telefonisch of per e-mail contact op met de hieronder genoemde serviceafdeling.
- U kunt dan een product dat als defect is geregistreerd, franco opsturen naar het aan u verstrekte serviceadres, met bijvoeging van de ontvangst van de aankoop (kassabon) en een indicatie van waaruit het defect bestaat en wanneer het zich heeft voorgedaan.

Op www.lidl-service.com kunt u deze en vele andere handleidingen, productvideo's en installatie-software downloaden.



Deze QR-code brengt u direct naar de Lidl-servicepagina (www.lidl-service.com) en u kunt uw gebruiksaanwijzing openen door het artikelnummer (IAN) 478430_2410 in te voeren.

Artikel L217-16 Consumentenwetboek

Indien de koper gedurende de periode van de aan de koper verleende handelsgarantie voor de koop of reparatie van een roerend goed de verkoper verzocht dit roerend goed in het kader van de garantie te repareren, wordt de resterende garantieperiode verlengd met de periode van het gebruiksverlies indien deze zeven dagen of langer duurt. Deze termijn gaat in op het tijdstip waarop de koper de verkoper verzocht maatregelen te nemen of op het tijdstip waarop de zaak roerend wordt reparatie wordt overhandigd indien de overhandiging plaatsvindt na het verzoek om maatregelen te nemen.

Artikel L217-4 Consumentenwetboek

De verkoper is verplicht consumptiegoederen te leveren in overeenstemming met de overeenkomst en is aansprakelijk voor het gebrek aan overeenstemming dat bestaat op het tijdstip van levering. Hij is eveneens aansprakelijk voor elk gebrek aan overeenstemming dat voortvloeit uit de verpakking of uit de montage- of installatievoorschriften, indien hij contractueel verplicht is dergelijke voorschriften te verstrekken of indien deze onder zijn verantwoordelijkheid werden opgesteld.

Artikel L217-5 Consumentenwetboek

Om als in overeenstemming met de overeenkomst te worden beschouwd, moet een consumptiegoed

- geschikt zijn voor het doel waarvoor soortgelijke consumptiegoederen normaliter geacht worden te worden gebruikt en, indien van toepassing;
- in overeenstemming zijn met de door de verkoper gegeven beschrijving en de kenmerken bezitten van de consumptiegoed

LED-FAHRRADLEUCHTEN-SET

Bedienungs- und Sicherheitsinwisne

1. Sicherheitshinweise

VOORZICHTIG!

Verletzungs- und Erstickungsgefahr!

Wenn Kinder mit dem Produkt oder der Verpackung spielen, können sie sich daran verletzen oder ersticken!

- Lassen Sie Kinder nicht mit dem Produkt oder der Verpackung spielen.
- Beaufsichtigen Sie Kinder in der Nähe des Produkts.
- Bewahren Sie das Produkt und die Verpackung außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Nicht für Kinder unter 8 Jahren geeignet! Von Kindern fern halten. Es besteht Verletzungsgefahr!

- Kinder ab 8 Jahren sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen müssen bei der Benutzung des Produkts beaufsichtigt und/oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produkts unterwisen werden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
- Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen.
- Wartung und/oder Reinigung des Produkts dürfen nicht von Kindern durchgeführt werden.

VOORZICHTIG!

Nationale Bestimmungen beachten!

- Beachten Sie geltende nationale Vorschriften und Bestimmungen bei der Nutzung und Entsorgung des Produkts.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Nicht in Ex-Umgebung verwenden! Es besteht Verletzungsgefahr!

- Das Produkt darf nicht in explosionsgefährdeter (Ex-) Umgebung benutzt werden. Für eine Umgebung, in der sich brennbare Flüssigkeiten, Gase oder Stäube befinden, ist das Produkt nicht zugelassen.

VOORZICHTIG!

Blendgefahr!

Nicht direkt ins Licht der Lampe blicken oder die Lampe auf die Augen anderer Menschen richten. Dies kann zur Beeinträchtigung der Sehkraft führen.

VOORZICHTIG!

Brand- und Explosionsgefahr!

- Laden Sie nicht aufladbare Batterien niemals wieder auf, schließen Sie sie nicht kurz und/oder öffnen Sie sie nicht. Überhitzung, Brandgefahr oder Platzen können die Folge sein.
- Halten Sie das Produkt von Hitzequellen und direkter Sonneneinstrahlung fern, die Batterien können durch Überhitzung explodieren. Es besteht Verletzungsgefahr.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr! Handschuhe tragen! Ausgelaufene Batterien nicht mit bloßen Händen berühren! Es besteht Verletzungsgefahr!

Ausgelaufene oder beschädigte Batterien können bei Berührung mit der Haut Verätzungen verursachen. Berühren Sie ausgelaufene Batterien nicht mit bloßen Händen; tragen Sie deshalb in diesem Fall unbedingt geeignete Schutzhandschuhe!

- Verwenden Sie nur Batterien des Typs LR3/AAA gleicher Hersteller.
- Setzen Sie Batterien Ihrer Polarität entsprechend in das dafür vorgesehene Batteriefach ein.
- Verwenden Sie keine Kombinationen aus alten und neuen Batterien oder Akkus.
- Lagern Sie Ihre Batterien trocken und kühl, nicht feucht.
- Werfen Sie Batterien auf keinen Fall ins Feuer.
- Schließen Sie Batterien nicht kurz.

Artikel L217-12 Consumentenwetboek

Het recht om een vordering in te stellen wegens gebrek aan overeenstemming met de overeenkomst verjaart twee jaar na de datum van levering van de consumptiegoederen.

Artikel 1641 Burgerlijk Wetboek

De verkoper is verplicht garantie te verlenen op grond van verborgen gebreken aan het verkochte voorwerp, voor zover deze het voorwerp ongeschikt maken voor het beoogde gebruik of aan het beoogde gebruik afbreuk doen op zodanige wijze dat de koper het niet of tegen een lagere prijs zou hebben gekocht indien hij de gebreken had gekend.

Artikel 1648-1 Burgerlijk Wetboek

Er zij op gewezen dat een vordering wegens materiële gebreken die aanleiding geeft tot een herroepingsrecht, door de koper moet worden ingesteld binnen twee jaar na de ontdekking van het gebrek. Reserveonderdelen die essentieel zijn voor het gebruik van het product zijn verkrijgbaar zolang de garantie op het product van kracht is.

VOORZICHTIG!

Unfallgefahr!

- Stellen Sie sicher, dass andere Verkehrsteilnehmer nicht gebelndet werden.
- Achten Sie darauf, dass das Fahrradlicht nicht von Gegenständen verdeckt oder beeinträchtigt wird.
- Stellen Sie sicher, dass das Fahrradlicht fest montiert und voll funktionsfähig ist.
- Prüfen Sie regelmäßig vor dem Gebrauch den festen Sitz der Halterungen.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Ein defektes Produkt darf nicht benutzt werden! Es besteht Verletzungsgefahr!

- Benutzen Sie das Produkt nicht bei Funktionsstörungen, Beschädigungen oder Defekten.
- Durch unsachgemäße Reparaturen können erhebliche Gefahren für den Benutzer entstehen.
- Wenn Sie einen Defekt am Produkt feststellen, entfernen Sie die Batterien aus dem Produkt und lassen Sie das Produkt überprüfen und ggf. reparieren, bevor Sie dieses wieder in Betrieb nehmen.
- Die LEDs sind nicht austauschbar. Bei defekten LEDs muss das Produkt entsorgt werden.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Manipulationen/Veränderungen sind aus Zulassungsgründen (CE) untersagt.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Manipulationen/Veränderungen sind aus Zulassungsgründen (CE) untersagt.

VOORZICHTIG!

Lebensgefahr!

Batterien dürfen nicht verschluckt werden! Es besteht Lebensgefahr!

- Batterien können beim Verschlucken lebensgefährlich sein, daher muss das Produkt und die dazugehörigen Batterien für Kleinkinder unzugänglich aufbewahrt werden.
- Verschlucken kann zu Verätzungen, Weichteilperforationen und zum Tod führen. Innerhalb von 2 Stunden nach der Einnahme können schwere innere Verätzungen auftreten!
- Sollte eine Batterie verschluckt worden sein, suchen Sie bitte umgehend einen Arzt auf!
- Bewahren Sie Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

VOORZICHTIG!

HINWEIS!

Dieses Signalwort warnt vor möglichen Sachschäden oder bietet Ihnen nützliche Zusatzinformationen zur Verwendung.

HINWEIS!

Dieses Signalwort warnt vor möglichen Sachschäden oder bietet Ihnen nützliche Zusatzinformationen zur Verwendung.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

- Nicht verformen oder beschädigen.
- Nicht öffnen oder zerlegen.
- Nie neue und gebrauchte Batterien vermischen.
- Nie verschiedene Typen, Marken und System gleichzeitig verwenden.
- Nicht kurzschließen.
- Nicht aufladen.
- Nicht entgegen der Polung einsetzen.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol bezeichnet Gleichspannung/Ström.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol bezeichnet die Schutzart IP44 (Schutz gegen allseitiges Spritzwasser).

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC-Zertifikat.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC-Zertifikat.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC-Zertifikat.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC-Zertifikat.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC-Zertifikat.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC-Zertifikat.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC-Zertifikat.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC-Zertifikat.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC-Zertifikat.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC-Zertifikat.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

- Vor Feuchtigkeit schützen.
- Nicht verformen oder beschädigen.
- Nicht öffnen oder zerlegen.
- Nie neue und gebrauchte Batterien vermischen.
- Nie verschiedene Typen, Marken und System gleichzeitig verwenden.
- Nicht kurzschließen.
- Nicht aufladen.
- Nicht entgegen der Polung einsetzen.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol bezeichnet Gleichspannung/Ström.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol bezeichnet die Schutzart IP44 (Schutz gegen allseitiges Spritzwasser).

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC-Zertifikat.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC-Zertifikat.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC-Zertifikat.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC-Zertifikat.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC-Zertifikat.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC-Zertifikat.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC-Zertifikat.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC-Zertifikat.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC-Zertifikat.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC-Zertifikat.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

- Vor Feuchtigkeit schützen.
- Nicht verformen oder beschädigen.
- Nicht öffnen oder zerlegen.
- Nie neue und gebrauchte Batterien vermischen.
- Nie verschiedene Typen, Marken und System gleichzeitig verwenden.
- Nicht kurzschließen.
- Nicht aufladen.
- Nicht entgegen der Polung einsetzen.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol bezeichnet Gleichspannung/Ström.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol bezeichnet die Schutzart IP44 (Schutz gegen allseitiges Spritzwasser).

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC-Zertifikat.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC-Zertifikat.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC-Zertifikat.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC-Zertifikat.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC-Zertifikat.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC-Zertifikat.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC-Zertifikat.

VOORZICHTIG!

Verletzungsgefahr!

Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC-Zertifikat.

VOORZICHTIG!